

**Commission des services financiers et des services aux consommateurs  
du Nouveau-Brunswick**

**Citation : Révocation de l'Ordonnance générale 31-520 Dans l'affaire de la dispense de l'obligation d'inscription en vertu de la Norme canadienne 31-103 sur les obligations et dispenses d'inscription et les obligations continues pour les personnes inscrites pour les courtiers internationaux**

*(Ordonnance prise en vertu du paragraphe 205.1(1) de la Loi sur les valeurs mobilières)*

**Date : le 27 mars 2026**

**Contexte**

1. L'Ordonnance générale 31-520 *Dans l'affaire de la dispense de l'obligation d'inscription en vertu de la Norme canadienne 31-103 sur les obligations et dispenses d'inscription et les obligations continues pour les personnes inscrites pour les courtiers internationaux* (**Ordonnance générale 31-520**) est entrée en vigueur le 28 septembre 2011.
2. Au moyen d'une ordonnance de délégation (**Ordonnance de délégation**) de la Commission à la directrice générale des valeurs mobilières datée du 8 février 2023, la Commission, en vertu du paragraphe 205.1(1) de la *Loi sur les valeurs mobilières* (Nouveau-Brunswick) (*Loi*), a délégué à la directrice générale des valeurs mobilières les pouvoirs de la Commission de révoquer ou de modifier une décision de la Commission qui a été prise par la directrice générale en vertu de l'Ordonnance de délégation.

**Ordonnance**

3. Vu le paragraphe 205.1(1) de la *Loi*, la directrice générale des valeurs mobilières, considérant qu'il ne serait pas préjudiciable à l'intérêt public de le faire, ordonne la révocation de l'Ordonnance générale 31-520.

**Date de prise d'effet**

4. La présente ordonnance prend effet le 27 mars 2026.

**Pour la Commission :**

**« original signé par »**

---

To-Linh Huynh  
Directrice générale des valeurs mobilières